

Informativa rischi/ Risk Disclosure

Al fine di ottemperare a quanto prescritto all'art. 26 del D. Lgs. 81/08 e s.m.i. e garantire cooperazione e coordinamento, si richiede la compilazione di questo documento per segnalare eventuali rischi presenti e per condividere le misure di prevenzione e protezione da adottare per eliminarli o ridurli al minimo.

To be compliant with Italian law (art. 26 of law 81/08) and to grant cooperation and collaboration, we ask you to fill this document in order to highlight risks and share preventive and protective actions to reduce or eliminate risks.

Da compilare a cura del Committente: chiarisce se è necessario il DUVRI.

To be filled by Customer: states if Interference Risk Evaluation is necessary.

Committente/Customer: R.E.M. S.r.l.	
Indirizzo/Address:	Via Ferruccia, 16/A
	03010 Patrica (FR)
Intervento presso/Intervention at: Leonardo S.p.A.	
Indirizzo/Address:	Località Paduni
	Zona Industriale Paduni-selciatella
	03012 Anagni (FR)

Attività oggetto dell'intervento/ Job description: <i>Supervisione centralina Rexroth</i>
Numero pratica Bosch Rexroth/ Bosch Rexroth No: <i>300903861</i>
Tecnici Bosch Rexroth/ Bosch Rexroth technician: <i>ns.subappaltatore TFS</i>
Data intervento/ Scheduling: <i>17/05/2023</i>

Quali dei seguenti rischi sono presenti durante l'attività (barrare la casella di riferimento)?

Which of the following risks are present during the activity (select the corresponding cell)?

N°	Tipologia di rischio/ Type of risk	Documentazione/ Documentation
☐	Attività in ambienti confinati e/o sospetti di inquinamento/ Activities in confined environments or at risk of pollution	DUVRI Necessario/ <i>Interference Risk</i> <i>Evaluation</i> <i>Necessary</i>
☐	Rischi di caduta dall'alto intesi come attività svolte sopra ai 2 m di altezza con esclusione di soppalchi e ballatoi/ Risks of falling from height in the sense of activities carried out above 2m in height with the exception of mezzanines and balconies	
☐	Rischi di elettrocuzione per la presenza nelle vicinanze di linee elettriche aeree a conduttori nudi/ Electrocuting risks due to the presence of bare electric lines in the vicinity	
☐	Amianto/ Asbestos	
☐	Atmosfere esplosive o impiego di esplosivi/ Explosive atmospheres or explosive materials	
☐	Rischi di seppellimento o sprofondamento a profondità superiore a m. 1,5/ Risks of burial or sinking at depths exceeding 1.5m	
☐	Rischio da incendio di livello elevato/ High level fire risk	
☐	Esposizione dei lavoratori a sostanze chimiche o biologiche che presentano rischi particolari o esigenza legale di sorveglianza sanitaria/ Exposure of workers to chemical or biological substances presenting particular risks or legal need for health surveillance	
☐	Rischi di esposizione a radiazioni ionizzanti e/o ottiche/ Risks of exposure to ionizing and/or optical radiation	
☐	Agenti cancerogeni, mutageni o biologici/ Carcinogens, mutagens or biological agents	
☐	Rischi di annegamento/ Drowning risks	
☐	Lavori in pozzi sterri sotterranei e gallerie/ Works in underground excavated wells and tunnels	
☐	Lavori subacquei con respiratori/ Underwater works with respirators	
☐	Lavori in cassoni ad aria compressa/ Works in compressed air tanks	
☐	Lavori che comportino il rischio di esplosione/ Work involving the risk of explosion	
☐	Lavori di montaggio o smontaggio di elementi prefabbricati pesanti/ Assembly or disassembly of heavy prefabricated elements	
☐	Attività anche priva dei rischi di cui sopra, ma con durata superiore ai 5 uomini/giorno con presenza di interferenze/ Activities even without risks above, but with duration of more than 5 man/days with the presence of interference	

Qualora siano stati selezionati rischi elencati nei **punti sopra**, ai sensi del D.Lgs 81/08 e smi, è obbligatorio redigere il **DUVRI**.

*If the risks listed in **points above** have been selected, it is mandatory to prepare an **Interference Risk Evaluation** to be compliant with Italian law (N° 81/08).*

☐	Attività con durata inferiore ai 5 uomini/giorno che non comprendono uno o più rischi indicati precedentemente/ Activities with a duration of less than 5 man/ days which do not include one or more risks previously indicated.	Misure di prevenzione e protezione/ Protection and Prevention measures
--------------------------	---	---

Nel caso specifico indicato sopra, al fine di garantire cooperazione e coordinamento secondo l'art. 26 comma 2 del D.Lgs 81/08 e smi, si prega di fornire le **Misure di prevenzione e protezione** adottate compilando la tabella sottostante.

*In the specific case indicated above, in order to guarantee cooperation and coordination according to Italia law (art. 26 paragraph 2 of law 81/08), please provide the **Health and safety measures** adopted by completing the table below.*

N° Rischio/ Risk	Selezionare SI/ NO Tick YES/ NO		Misure di prevenzione e protezione adottate Protection and Prevention measures (es. Sfasamento temporale o spaziale delle attività/ Temporal or spatial shift of activities)
	SI YES	NO	
1 Altezze >2m con protezioni (es. scala marinara, parapetti, utilizzo di PLE)/ >2m height with protections (ex. Stairs, iron ladder with protections, elevating platform ecc.		X	
2 Emissione di rumore/ Noise emission		X	
3 Emissione vibrazioni/ Vibration emission		X	
4 Emissione ultrasuoni/ Ultrasound emission		X	
5 Emissione di calore/ Heat emission		X	
6 Emissione di freddo/ Cold emission		X	
7 Emissione di radiazioni ultraviolette/ Ultraviolet radiation emission		X	
8 Emissione di radiazioni infrarosse/luce viva/radiazioni laser/ Infra-red radiation/bright light/laser radiation emission		X	
9 Emissione di campi magnetici/Magnetic field emission		X	

N° Rischio/ Risk	Barrare se Presenti/ Tick if present		Misure di prevenzione e protezione adottate <i>Protection and Prevention measures</i> (es. Sfasamento temporale o spaziale delle attività/ <i>Temporal or spatial shift of activities</i>)
	SI YES	NO	
10		X	
11		X	
12		X	
13		X	
14		X	
15		X	

N° Rischio/ Risk	Barrare se Presenti/ Tick if present		Misure di prevenzione e protezione adottate <i>Protection and Prevention measures (es. Sfasamento temporale o spaziale delle attività/ Temporal or spatial shift of activities)</i>
	SI YES	NO	
16	Emissione di gas/vapori/ <i>Gas/vapour emission</i>	☒	
17	Emissione di polveri/fibre/ <i>Dust/fibre emission</i>	☒	
18	Emissione fumi/ <i>Smoke emission</i>	☒	
19	Emissione nebbie/ <i>Mist emission</i>	☐	
20	Spargimento di sostanze che rendono scivoloso il pavimento/ <i>Spreading of substances that make the floor slippery</i>	☒	
21	Caduta oggetti dall'alto/ <i>Objects falling from above</i>	☒	
22	Situazioni che determinano rischio di inciampo/caduta/ <i>Situations that determine the risk of tripping/falling</i>	☒	
23	Esecuzione di lavori di demolizione/ <i>Execution of demolition works</i>	☒	
24	Proiezione di schegge, corpi solidi, trucioli.../ <i>Projection of splinters, solid bodies, shavings...</i>	☒	
25	Passaggio di carichi sospesi/ <i>Transit of suspended loads</i>	☒	
26	Presenza di scavi aperti/ <i>Presence of open excavations</i>	☒	
27	Presenza di parti in tensione accessibili/ <i>Presence of accessible live parts</i>	☒	
28	Uso/presenza di macchine con organi pericolosi accessibili/ <i>Use/presence of machines with accessible dangerous parts</i>	☒	
29	Transito di mezzi di trasporto e d'opera/ <i>Transit of transport and work vehicles</i>	☒	
30	Lavori a caldo (saldatura/con l'utilizzo di fiamme libere...)/ <i>Hot work (welding/using naked flames...)</i>	☒	
31	Altro (specificare) / <i>Other (please specify)</i>	☒	

Ulteriori commenti del committente/*Further customer comments:*

Attenzione/ Attention:

- Qualora il Committente introduca ulteriori rischi specifici rispetto a quelli elencati in origine è tenuto a darne **tempestiva comunicazione** a Bosch Rexroth S.p.A. mediante l'integrazione dell'Informativa Rischi per individuare e condividere eventuali ulteriori misure di prevenzione e protezione da adottare per eliminarli o ridurli al minimo.
L'informativa rischi integrata deve essere inoltrata all'ente HSE che ha gestito la pratica di Coordinamento Sicurezza che si riserverà il diritto di valutarne le modifiche.
- Se il tecnico Bosch Rexroth S.p.A. una volta sul sito e prima di iniziare le attività riscontra rischi specifici esistenti e noti da parte del Committente non evidenziati, segnalerà nell'apposito modulo "Verbale di coordinamento e sopralluogo – Sezione generale" (DCPD 73230-106 AN2) le discrepanze riscontrate che dovranno essere sanate **prima dell'inizio dell'attività**.
- Qualora il tecnico Bosch Rexroth S.p.A. si trovi a dover svolgere l'attività in condizioni di isolamento è obbligatoria la presenza di personale del Committente durante lo svolgimento dell'intervento.
- *If the Customer introduces additional specific risks compared to those originally listed, he must **immediately notify** Bosch Rexroth S.p.A. by integrating the Risk Disclosure, to identify and share any additional prevention and protection measures to be adopted to eliminate or minimize them.
The Risk Disclosure must be forwarded to the HSE dept. that managed the Safety Coordination practice, which reserves the right to evaluate the changes.*
- *In the event of failure to report preventively specific and known risks, the technician will report the discrepancies found in the dedicated form "Coordination and Inspection Report" that must be remedied **before the beginning of the activity**.*
- *If Bosch Rexroth S.p.A. technician has to carry out the activity in an isolated environment, the Customer has to ensure the presence of its personnel during the entire duration of the activity.*

Data e luogo/ Date and place:

16/05/2023

Timbro e firma committente/
Stamp and signature of the customer:

R.E.M. S.r.l.
Via Ferruccio 16/A - 03010 Patrica (Fr)
Tel. 0775-830116 - Fax 0775-839345
C.F.P. Iva 02240470605 S.D.I. MLUXCR1
CCIAA N. 138995 del 03.05.2002